



Mercedes-Benz

*Příslušenství*

**B6 6 86 8303**

---

## **Dětská sedačka „KID“**

### **Návod k obsluze**

---

-2-

#### **Dětská bezpečnostní sedačka Mercedes-Benz (KID)**

**Blahopřejeme Vám k Vaší nové dětské bezpečnostní sedačce Mercedes-Benz (KID). Seznamte se, prosím, před prvním použitím se svou dětskou bezpečnostní sedačkou Mercedes-Benz (KID). Věnujte čas důkladnému pročtení tohoto návodu k obsluze.**

Návod k obsluze Vám má pomoci pochopit funkci dětské bezpečnostní sedačky a zároveň Vám poskytuje důležité informace k bezpečné instalaci a obsluze.

Tento návod k obsluze uložte, prosím, do úložného prostoru pod sedákem dětské bezpečnostní sedačky.

Vysvětlení symbolů:

**„ „ Touto značkou začínají varovné pokyny, které Vás i ostatní osoby upozorňují na možné ohrožení zdraví nebo života.**

Důležitá pro bezpečnost dětí je správná manipulace a péče o Vaší novou dětskou bezpečnostní sedačku.

Vaše servisní středisko Mercedes-Benz je Vám kdykoli k dispozici pomocí a odbornou radou.

Mercedes-Benz Accessories GmbH

-3-

#### **Obsah**

Strana

**Všeobecné bezpečnostní pokyny**

Všeobecné bezpečnostní pokyny 4

#### **Vhodnost**

Vhodnost 7

**Kontrola a homologace, nehoda**

Kontrola a homologace 8

Po nehodě 8

### **Způsob montáže ve vozidle**

Vhodná sedadla ve vozidle 9

Automatické rozpoznání dětské sedačky ve vozidle AKSE (BabySmart™) 10

Vozidla s AKSE 10

Vozidla bez AKSE 12

### **Přehled**

Jednotlivé díly 14

### **Opěradlo**

Upevnění/odstranění opěradla 15

Upevnění opěradla 15

Odstranění opěradla 16

### **Opěrka hlavy**

Kontrola nastavení opěrky hlavy 16

Nastavení opěrky hlavy 17

Odpočinková poloha

Nastavení odpočinkové polohy opěradla 18

Nastavení opěradla do vzpřímené polohy 19

### **Dětská bezpečnostní sedačka s opěradlem**

Montáž dětské bezpečnostní sedačky s opěradlem 20

Připoutání dítěte 22

Rozepnutí bezpečnostního pásu dítěte 24

### **Dětská bezpečnostní sedačka bez opěradla**

Montáž dětské bezpečnostní sedačky bez opěradla 25

Připoutání dítěte 27

Rozepnutí bezpečnostního pásu dítěte 29

### **Údržba a čištění**

Sejmutí/navléknutí potahu sedačky 29

Sejmutí potahu sedačky 29

Navléknutí potahu sedačky 30

Sejmutí/montáž potahu opěradla sedačky 30

Sejmutí potahu opěradla sedačky 30

Navléknutí potahu opěradla sedačky 31

Sejmutí/navléknutí potahu opěrky hlavy 32

Sejmutí potahu opěrky hlavy 32

Navléknutí potahu opěrky hlavy 33

Čištění 33

### **Likvidace**

Pokyny k likvidaci 34

-4-

## **Všeobecné bezpečnostní pokyny**

### **Všeobecné bezpečnostní pokyny**

#### **Nebezpečí zranění!**

**Bezpodmínečně si pečlivě přečtěte tento návod k obsluze dětské sedačky a návod k obsluze vozidla, zejména všeobecné bezpečnostní a varovné pokyny, a také části „Zadržné systémy“.**

**Nedodržování návodu k obsluze může vést k tomu, že dítě nebude v dětské bezpečnostní sedačce správně zajištěno a při prudkém brzdění, náhlé změně směru nebo během nehody bude zraněno.**

### **Nebezpečí nehody!**

**Věnujte, prosím, pozornost přednostně dopravnímu dění. Během jízdy neprovádějte žádné přestavení dětské bezpečnostní sedačky.**

**Pamatujte na to, že Vaše vozidlo již při rychlosti 50 km/h ujede každou sekundu cca 14 metrů.**

### **Nebezpečí zranění!**

**Při používání dětské bezpečnostní sedačky na zadním sedadle smí být přední sedadlo posunuto pouze tak daleko dozadu, aby se dítě nedotýkalo opěradla předního sedadla nohama. Opěradlo předního sedadla musí být nastaveno téměř svisle. Jinak může být dítě při prudkém brzdění nebo během nehody zraněno.**

**Abyste omezili možnost zranění cestujícího na předním sedadle na minimum, musí zvolit cestující takovou polohu sedadla, aby se nacházel co nejdále od čelního airbagu. Řidič musí navíc dbát na to, aby poloha jeho sedadla dovovala bezpečné řízení.**

-5-

### **Všeobecné bezpečnostní pokyny**

Předpokládaný ochranný účinek pro dítě a pro všechny cestující, kteří se nacházejí ve vozidle, je poskytnut pouze při správné montáži a používání podle tohoto návodu k obsluze.

Riziko vážného nebo smrtelného zranění dítěte nebo ostatních cestujících můžete omezit, když budete dodržovat bezpečnostní pokyny tohoto návodu k obsluze.

Budete-li mít při montáži dětské bezpečnostní sedačky problémy, obraťte se na servisní středisko Mercedes-Benz.

Před každou jízdou zkontrolujte stav a správnou montáž dětské bezpečnostní sedačky.

Podle statistik nehod jsou děti, pokud jsou správně zajištěny, na zadních sedadlech lépe chráněny než na sedadle spolujezdce. Dětskou bezpečnostní sedačku vzadu upevněte na vnější levé nebo pravé sedadlo. Jinak by se mohlo dítě při prudkém brzdění, náhlé změně směru nebo během nehody vážně až smrtelně zranit.

Přepravujte v dětské bezpečnostní sedačce pouze děti, jejichž hmotnost a věk odpovídá homologaci dětské bezpečnostní sedačky.

Bezpečnostní pásy neved'te přes ostré hrany; pás by se mohl poškodit a přetřhnout.

Dítě připoutejte vždy, když se nachází v dětské bezpečnostní sedačce.

Je-li namontována dětská sedačka, jezd'te vždy s namontovanými a postavenými opěrkami hlavy.

Nezapomeňte, že dětská bezpečnostní sedačka není hračka.

Opěradlo sedadla řidiče musí být zajištěné (u vozidel se sklopným opěradlem, systémem pro přepravu dlouhých předmětů atd.).

-6-

### **Všeobecné bezpečnostní pokyny**

V dětské bezpečnostní sedačce přepravujte pouze zajištěné děti a žádné předměty.

Dětská bezpečnostní sedačka smí být instalována pouze po směru jízdy a smí být zajištěna pouze třibodovým bezpečnostním pásem homologovaným podle ECE R16 nebo srovnatelné normy (identifikovatelné podle „E“ nebo „e“ v kroužku na etiketě zkušebny třibodového pásu). Nesmí být zvoleno žádné jiné než popsané vedení pásu na dětské bezpečnostní sedačce.

Nepřepravujte ve vozidle nezajištěné těžké předměty nebo předměty s ostrými hranami. Cestující by mohli být při prudkém brzdění, náhlé změně směru nebo nehodě vážně nebo smrtelně zraněni uvolněnými předměty.

Dětská bezpečnostní sedačka musí být ve vozidle upevněna bez dítěte. Není-li dětská bezpečnostní sedačka správně upevněna, mohla by při prudkém brzdění, náhlé změně směru nebo nehodě způsobit zranění nebo hmotné škody.

Nevystavujte dítě a dětskou bezpečnostní sedačku zbytečně působení horka ani přímému slunci. Jednotlivé části dětské bezpečnostní sedačky tím mohou být velmi zahřáté. Dotek těchto částí může vést k popálení pokožky.

Na dětskou bezpečnostní sedačku nepokládejte během skladování žádné těžké předměty, protože by mohlo dojít k jejímu poškození.

Dbejte na to, aby dětská bezpečnostní sedačka nebyla poškozena těžkými předměty nebo aby nebyla přivřena (např. mezi dveře vozidla a sloupek vozidla nebo vedení sedadla).

-7-

#### **Vhodnost**

Jestliže došlo k poškození dětské bezpečnostní sedačky nebo jejích jednotlivých částí (např. potahu sedačky atd.) (např. po pádu), musí být sedačka zkontrolována v kvalifikovaném servisu a případně musí být vyměněna. Daimler-Chrysler Vám doporučuje, abyste se obrátili na servisní středisko Mercedes-Benz.

Dětská bezpečnostní sedačka nesmí být používána bez potahu sedačky. Potah sedačky nesmí být zaměněn za jiný než výrobcem originálního potahu doporučovaný potah, protože je nedílnou součástí dětské bezpečnostní sedačky a podléhá zákonné homologaci.

Při neodborné manipulaci při montáži a demontáži může dojít k poškození Vašeho vozidla (např. poškození laku atd.) a dětské bezpečnostní sedačky (např. natržení potahu sedačky atd.).

Na potazích sedadel vozidla z choulostivého materiálu (např. velur, kůže atd.) mohou při používání dětské bezpečnostní sedačky vzniknout stopy.

#### **Vhodnost**

Dětská bezpečnostní sedačka KID je vhodná pouze pro instalaci po směru jízdy, pro děti od 3,5 do 12 let, vážící 15 až 36 kilogramů a pouze ve spojení s třibodovými pásy homologovanými dle ECE R16 nebo srovnatelných norem (identifikovatelné podle „E“ nebo „e“ v kroužku na etiketě zkušebny třibodového pásu).

Neprovádějte žádné změny dětské bezpečnostní sedačky KID a nepoužívejte žádné nevhodné příslušenství. Jinak pozbývá úřední homologace platnosti.

-8-

#### **Kontrola a homologace, nehoda**

## **Kontrola a homologace**

Vaše dětská bezpečnostní sedačka KID je testována a homologována dle evropské normy pro bezpečnostní vybavení ECE R44/03 pro děti od 3,5 do 12 let o hmotnosti 15 až 36 kg.

Dětská bezpečnostní sedačka KID je testována a homologována jako kombinace sedáku a opěradla. Sedák smí být používán jako jednotlivý díl, avšak jednotlivé díly sedačky nesmějí být používány ve spojení s jiným sedákem nebo opěradlem.

## **Po nehodě**

Po nehodě zachraňte dítě z vozidla.

Podepřete dítě rukou, rozepněte zámek třibodového bezpečnostního pásu a pomozte dítěti ven z vozidla.

## **Důležité!**

**Po nehodě nechte dítě co nejdříve prohlédnout lékařem.**

Dětská bezpečnostní sedačka by mohla být při nehodě poškozena, ačkoli nejsou vidět žádné známky poškození. Po nehodě musí být dětská sedačka, pásy a zámek bezpečnostního pásu vozidla zkontrolovány a případně i vyměněny v kvalifikovaném servisu. Společnost DaimlerChrysler Vám doporučuje, abyste se obrátili na servisní středisko Mercedes-Benz.

-9-

## **Způsob montáže ve vozidle**

### **Vhodná sedadla ve vozidle**

Dětská bezpečnostní sedačka smí být ve vozidle upevněna pouze na následujících sedadlech:

- \* Na všech zadních sedadlech ve všech vozidlech s třibodovými bezpečnostními pásy.
- \* Na sedadle spolujezdce s třibodovým bezpečnostním pásem, jsou-li jak vozidlo, tak dětská bezpečnostní sedačka vybaveny automatickým rozpoznáním dětské sedačky AKSE (systém BabySmart™).
- \* Na sedadle spolujezdce s třibodovým bezpečnostním pásem, když buď vozidlo nebo dětská bezpečnostní sedačka nejsou vybaveny automatickým rozpoznáním dětské sedačky AKSE (systém BabySmart™). V tom případě musí být sedadlo spolujezdce posunuto co nejdále dozadu.

Dětskou bezpečnostní sedačku KID přednostně používejte na sedadlech vozidla, která jsou nastavena po směru jízdy. Smí být používána také na sedadlech vozidla, která jsou nastavena proti směru jízdy.

Dětská bezpečnostní sedačka KID není určena pro používání na sedadlech vozidla, která jsou nastavena bokem ke směru jízdy. Dětská bezpečnostní sedačka KID nesmí být na těchto sedadlech používána.

Upevnění dětské bezpečnostní sedačky KID pouze dvoubodovým bezpečnostním pásem (bederní pás) není povoleno.

Informujte se také v návodu k obsluze vozidla, abyste zjistili, která sedadla vozidla jsou pro upevnění dětské bezpečnostní sedačky KID obzvláště vhodná.

Další informace Vám sdělí v servisním středisku Mercedes-Benz nebo přímo na:

BRITAX RÖMER Kindersicherheit GmbH

Blaubeurer Strasse 71  
D 89077 Ulm  
Tel: 0049 (0)731 9345 – 0  
Fax: 0049 (0)731 9345 210  
E-mail: [info@britax-roemer.de](mailto:info@britax-roemer.de)  
Internet: <http://www.britax-roemer.de>

-10-

### **Způsob montáže ve vozidle**

#### **Automatické rozpoznání dětské sedačky ve vozidle AKSE (BabySmart™) Vozidla s AKSE**

##### **Nebezpečí zranění!**

**Podle statistik nehod jsou děti, pokud jsou správně zajištěny, na zadních sedadlech lépe chráněny než na sedadle spolujezdce. Dětskou bezpečnostní sedačku vzadu upevněte na vnější levé nebo pravé sedadlo. Jinak by se mohlo dítě při prudkém brzdění, náhlé změně směru nebo během nehody vážně až smrtelně zranit.**

Dětské bezpečnostní sedačky s AKSE jsou označeny zeleným symbolem „AIRBAG OFF“ na opěradle.

Je-li Vaše vozidlo rovněž vybaveno systémem AKSE (viz návod k obsluze vozidla v části „Zádržné systémy“), automaticky se vypne čelní airbag spolujezdce, když je na sedadle spolujezdce správně upevněna dětská bezpečnostní sedačka s AKSE.

Dodržujte také vysvětlení náležející k zelenému symbolu „AIRBAG OFF“ na opěradle dětské bezpečnostní sedačky s AKSE.

##### **Nebezpečí zranění!**

**Aby systém AKSE fungoval a aby byl vypnut čelní airbag spolujezdce, musí být jak dětská bezpečnostní sedačka, tak vozidlo vybaveny touto funkcí (AKSE). Dětská bezpečnostní sedačka musí ležet celou plochou sedáku na sedadle vozidla. V žádném případě nesmí být dětská bezpečnostní sedačka ničím podložena (např. polštářem).**

**Dbejte na to, aby vždy, když je na sedadle spolujezdce instalována dětská bezpečnostní sedačka, svítila kontrolka „AIRBAG OFF“.**

-11-

### **Způsob montáže ve vozidle**

Kontrolka „AIRBAG OFF“ ve vozidle musí trvale svítit, když je na sedadle spolujezdce instalována dětská bezpečnostní sedačka s AKSE a klíček ve spínací skříňce je v poloze 1 nebo 2 (viz návod k obsluze vozidla, část „Automatické rozpoznání dětské sedačky“).

Obrázek

##### **Nebezpečí zranění!**

**Čelní airbag spolujezdce není vypnutý,**

**\* když kontrolka „AIRBAG OFF“ nesvítí po instalaci dětské bezpečnostní sedačky KID s AKSE na sedadlo spolujezdce,**

**\* když byla na sedadlo spolujezdce vozidla upevněna dětská bezpečnostní sedačka KID bez**

## **AKSE nebo**

**\* když není dětská bezpečnostní sedačka KID vybavena systémem AKSE.**

**Když není vypnutý čelní airbag spolujezdce, může být dítě při nehodě s velkým zpomalením zraněno aktivujícím se čelním airbagem spolujezdce. Není-li čelní airbag spolujezdce vypnutý, smíte dětskou bezpečnostní sedačku upevnit pouze na vhodné zadní sedadlo.**

**Pouze, když toto není možné (např. ve dvousedadlovém vozidle), můžete upevnit dětskou bezpečnostní sedačku na sedadlo spolujezdce a zajistit posunutí sedadla spolujezdce co nejvíce dozadu.**

**Nechte zkontrolovat systém automatického rozpoznání dětské sedačky (AKSE), když kontrolka „AIRBAG OFF“ při instalované dětské bezpečnostní sedačce KID se systémem AKSE nesvítí. DaimlerChrysler Vám doporučuje, abyste se obrátili na servisní středisko Mercedes-Benz.**

-12-

### **Způsob montáže ve vozidle**

#### **Nebezpečí zranění!**

**Když je dětská bezpečnostní sedačka chybně instalována, může to vést k vážnému nebo smrtelnému zranění dítěte nebo ostatních cestujících.**

#### **Vozidla bez AKSE**

Obrázek

#### **Nebezpečí zranění!**

**Podle statistik nehod jsou děti, pokud jsou správně zajištěny, na zadních sedadlech lépe chráněny než na sedadle spolujezdce. Dětskou bezpečnostní sedačku vzadu upevněte na vnější levé nebo pravé sedadlo. Jinak by se mohlo dítě při prudkém brzdění, náhlé změně směru nebo během nehody vážně až smrtelně zranit.**

-13-

### **Způsob montáže ve vozidle**

Nejsou-li Vaše vozidlo nebo dětská bezpečnostní sedačka vybaveny systémem AKSE, čelní airbag spolujezdce (pokud je ve výbavě) se nevypne, když je na sedadle spolujezdce upevněna dětská bezpečnostní sedačka.

Dodržujte také vysvětlení náležející k červenému symbolu „AIRBAG“ na opěradle dětské bezpečnostní sedačky.

#### **Nebezpečí zranění!**

**Když je dětská bezpečnostní sedačka chybně instalována, může to vést k vážnému nebo smrtelnému zranění dítěte nebo ostatních cestujících.**

#### **Nebezpečí zranění!**

**Při montáži dětské bezpečnostní sedačky na sedadlo spolujezdce bez automatického rozpoznání dětské sedačky není čelní airbag spolujezdce vypnutý. Když není čelní airbag spolujezdce vypnutý, může být dítě při nehodě s velkým zpomalením zraněno aktivujícím se čelním airbagem spolujezdce. Není-li čelní airbag spolujezdce vypnutý, smíte dětskou bezpečnostní sedačku upevnit pouze na vhodné zadní sedadlo.**

**Pouze, když toto není možné (např. ve dvousedadlovém vozidle), můžete upevnit dětskou bezpečnostní sedačku na sedadlo spolujezdce a zajistit posunutí sedadla spolujezdce co nejvíce dozadu.**

-14-

## **Přehled**

### **Jednotlivé díly**

- (1) Sedák
- (2) Opěradlo
- (3) Opěrka hlavy
- (4) Červené vodítko pásu
- (5) Červený držák pásu
- (6) Kloub
- (7) Nastavovací rukojeť
- (8) Úhelník

-15-

## **Opěradlo**

### **Upevnění/odstranění opěradla**

#### **Upevnění opěradla**

#### **Nebezpečí zranění!**

**Opěradlo je nutné používat tak dlouho, dokud horní část tříbodového bezpečnostního pásu nevede přes klíční kost připoutaného dítěte a ne přes jeho krk. Jinak není dítě správně zajištěno a může být při prudkém brzdění, náhlé změně směru nebo při nehodě vážně až smrtelně zraněno.**

#### **Důležité!**

**Aby byla dítěti poskytnuta maximální ochrana, doporučuje Vám společnost DaimlerChrysler používat sedák stále ve spojení s opěradlem.**

Obrázek

1. Opěradlo (2) položte naplocho za sedák (1).

Obrázek

2. Kloub (6) opěradla (2) zasuňte zcela do vedení (9) sedáku (1).
3. Sedák (1) uchopte a opěradlo (2) zvedněte nahoru, až se zajistí.

-16-

## **Opěrka hlavy**

### **Odstranění opěradla**

#### **Nebezpečí zranění!**

**Opěradlo je nutné používat tak dlouho, dokud horní část tříbodového bezpečnostního pásu nevede přes klíční kost připoutaného dítěte a ne přes jeho krk. Jinak není dítě správně**

**zajištěno a může být při prudkém brzdění, náhlé změně směru nebo při nehodě vážně až smrtelně zraněno.**

### **Důležité!**

**Aby byla dítěti poskytnuta maximální ochrana, doporučuje Vám společnost DaimlerChrysler používat sedák stále ve spojení s opěradlem.**

Odstranění opěradla se provádí v opačném pořadí než jeho upevnění.

### **Kontrola nastavení opěrky hlavy**

Správně nastavená opěrka hlavy zaručí optimální vedení bezpečnostního pásu a nabízí dítěti potřebnou ochranu a komfort. Opěrka hlavy může být zajištěna v 11 polohách.

### **Upozornění**

Výška opěrky hlavy může být nastavována na sedačce instalované ve vozidle nebo na sedačce vyjmuté z vozidla.

### **Nebezpečí zranění!**

**Dítě by se mohlo zranit, když je opěradlo sklopeno dozadu. Ujistěte se před posazením dítěte na sedák, že je opěradlo sedačky položeno na opěradle sedadla vozidla a nemůže se sklopit.**

Obrázek

1. Posad'te dítě na sedák.
2. Zkontrolujte odstup mezi rameny dítěte a opěrkou hlavy (3). Opěrka hlavy (3) musí být nastavena tak, aby začínala asi 4 cm (rozměr A) nad rameny dítěte.
3. Opěrku hlavy v případě potřeby nastavte (viz „Nastavení opěrky hlavy“).

-17-

### **Opěrka hlavy**

#### **Nastavení opěrky hlavy**

#### **Nebezpečí zranění!**

**Dítě by se mohlo zranit, když je opěradlo sklopeno dozadu. Ujistěte se před posazením dítěte na sedák, že je opěradlo sedačky položeno na opěradle sedadla vozidla a nemůže se sklopit.**

Obrázek

1. Posad'te dítě na sedák (1) dětské bezpečnostní sedačky.
2. Zatáhněte nastavovací rukojeť (7) nahoru, držte ji a opěrku hlavy (3) posuňte do požadované výšky.
3. Uvolněte nastavovací rukojeť (7): opěrka hlavy (3) se samočinně zajistí.
4. Opětovně zkontrolujte odstup mezi rameny dítěte a opěrkou hlavy (3).

-18-

### **Odpočinková poloha**

#### **Nastavení odpočinkové polohy opěradla**

Opěradlo dětské bezpečnostní sedačky se plynule přizpůsobuje sklonu opěradla sedadla vozidla. Nezávisle na tom je možné naklonit opěradlo dětské bezpečnostní sedačky dozadu do odpočinkové polohy.

### **Nebezpečí zranění!**

**Opěradlo dětské bezpečnostní sedačky smí být nakloněno pouze tak daleko dozadu, až úhelník přiléhá plošně k opěradlu sedadla vozidla.**

**Nesprávně instalovaná dětská bezpečnostní sedačka nemůže při prudkém brzdění, náhlé změně směru nebo nehodě chránit dítě tak, jak se předpokládá, avšak může vést k vážnému nebo smrtelnému zranění dítěte.**

**Nejlepší možná ochrana pro dítě je nabízena pouze poté, když je opěradlo sedadla vozidla nastaveno do svislé polohy.**

1. Dětskou bezpečnostní sedačku položte na sedadlo vozidla

Obrázek

2. Vytáhněte úhelník (8) dozadu, a tím jej vyklopte z opěradla (2).
3. Uchopte sedák (1) a opěradlo (2) tlačte dozadu přes bod zvýšení odporu.

-19-

### **Odpočinková poloha**

Obrázek

4. Dětskou bezpečnostní sedačku posuňte na opěradlo sedadla vozidla, až úhelník (8) přiléhá plošně k opěradlu sedadla vozidla.

### **Nastavení opěradla do vzpřímené polohy**

Obrázek

1. Pootočte dětskou bezpečnostní sedačku na sedadle vozidla.
2. Uchopte sedák (1) a zatlačte opěradlo (2) dopředu přes bod zvýšení odporu.
3. Úhelník (8) zcela zasuňte.
4. Sedák (1) a opěradlo (2) posuňte zcela k opěradlu sedadla vozidla.

-20-

### **Dětská bezpečnostní sedačka s opěradlem**

#### **Montáž dětské bezpečnostní sedačky s opěradlem**

Před připoutáním dítěte se ujistěte, že je opěrka hlavy správně nastavena (viz „Kontrola nastavení opěrky hlavy“ a „Nastavení opěrky hlavy“).

### **Nebezpečí zranění!**

**Čelní airbag spolujezdce není vypnutý,**

**\* když nesvítí kontrolka „AIRBAG OFF“ po upevnění dětské bezpečnostní sedačky KID se systémem AKSE na sedadle spolujezdce,**

**\* když byla na sedadlo spolujezdce vozidla bez systému AKSE upevněna dětská bezpečnostní sedačka KID nebo**

**\* když není dětská bezpečnostní sedačka KID vybavena systémem AKSE.**

**Když není čelní airbag spolujezdce vypnutý, může být dítě při nehodě s velkým zpomalením zraněno aktivujícím se čelním airbagem spolujezdce.**

**Není-li čelní airbag spolujezdce vypnutý, smíte dětskou bezpečnostní sedačku upevnit pouze na vhodné zadní sedadlo. Pouze, když toto není možné (např. ve dvousedadlovém vozidle), můžete upevnit dětskou bezpečnostní sedačku na sedadlo spolujezdce a zajistit posunutí sedadla spolujezdce co nejvíce dozadu.**

-21-

### **Dětská bezpečnostní sedačka s opěradlem**

#### **Nebezpečí zranění!**

**Podle statistik nehod jsou děti, pokud jsou správně zajištěny, na zadních sedadlech lépe chráněny než na sedadle spolujezdce. Dětskou bezpečnostní sedačku vzadu upevněte na vnější levé nebo pravé sedadlo. Jinak by se mohlo dítě při prudkém brzdění, náhlé změně směru nebo během nehody vážně až smrtelně zranit.**

#### **Nebezpečí zranění!**

**Dětská bezpečnostní sedačka smí být instalována pouze po směru jízdy a smí být zajištěna pouze tříbodovým bezpečnostním pásem, nikdy ne dvoubodovým bezpečnostním pásem (bederním pásem). Musí být dodržen dále popsany průběh vedení pásu.**

**Při upevnění dětské bezpečnostní sedačky tříbodovým bezpečnostním pásem nesmí spona pásu, případně zámek pásu vyčnívat u červeného vodítka pásu, tzn. bederní část tříbodového bezpečnostního pásu musí zcela přiléhat k červenému vodítku pásu. Jinak není dětská bezpečnostní sedačka správně zajištěna.**

**Nesprávně instalovaná dětská bezpečnostní sedačka nemůže při prudkém brzdění, náhlé změně směru nebo nehodě chránit dítě tak, jak se předpokládá, avšak může vést k vážnému nebo smrtelnému zranění dítěte.**

-22-

### **Dětská bezpečnostní sedačka s opěradlem**

#### **Připoutání dítěte**

Obrázek

1. Položte dětskou bezpečnostní sedačku na sedadlo vozidla a posuňte ji až k opěradlu sedadla.

2. Posad'te dítě na sedák (1).

#### **Nebezpečí zranění!**

**Tříbodový pás musí být napnutý a nepřekroucený. Jinak by mohlo být dítě při prudkém brzdění, náhlé změně směru nebo nehodě zraněno.**

3. Tříbodový bezpečnostní pás vytáhněte a zapněte sponu pásu do zámku pásu (10).

Obrázek

4. Bederní část bezpečnostního pásu (11) a horní část bezpečnostního pásu (12) ved'te na straně zámku pásu (10) pod loketní opěrkou (13) a vložte je do červeného vodička pásu (4) sedáku (1).

-23-

### **Dětská bezpečnostní sedačka s opěradlem**

Obrázek

5. Bederní část bezpečnostního pásu (11) ved'te na straně bez zámku pásu pod loketní opěrkou (13) a vložte ji do červeného vodička pásu (4) sedáku (1).

#### **Nebezpečí zranění!**

**Bederní část bezpečnostního pásu musíte vést na obou stranách co nejnižší přes boky dítěte a pás musí být napnutý. Jinak by se dítě mohlo při prudkém brzdění, náhlé změně směru nebo nehodě vážně až smrtelně zranit.**

6. Pevně zatáhněte za horní část bezpečnostního pásu (12).

Obrázek

7. Horní část bezpečnostního pásu (12) ved'te do červeného držáku (5) opěrky hlavy (3), až sklouzne za bezpečnostní výčnělek (šipka).

#### **Nebezpečí zranění!**

**Horní část třibodového bezpečnostního pásu musí vést přes klíční kost připoutaného dítěte, ne přes jeho krk. Jinak by se dítě mohlo při prudkém brzdění, náhlé změně směru nebo nehodě vážně až smrtelně zranit.**

-24-

### **Dětská bezpečnostní sedačka s opěradlem**

8. V případě potřeby opětovně nastavte opěrku hlavy (viz „Nastavení opěrky hlavy“).

#### **Nebezpečí zranění!**

**Horní část třibodového bezpečnostního pásu musí vést šikmo nahoru dozadu. Jinak by se dítě mohlo při prudkém brzdění, náhlé změně směru nebo nehodě vážně až smrtelně zranit.**

9. V případě potřeby upravte výškové nastavení bezpečnostního pásu vozidla (viz návod k obsluze vozidla).

#### **Nebezpečí zranění!**

**Neopouštějte ve vozidle dítě bez dozoru. Mohlo by otevřít dveře, zranit se o pohyblivé díly ve vozidle nebo uvést vozidlo do pohybu.**

### **Rozeptnutí bezpečnostního pásu dítěte**

Obrázek

Pracovní úkon 1 je nutné provést pouze tehdy, když chcete dětskou bezpečnostní sedačku vyjmout z vozidla.

1. Horní část bezpečnostního pásu vozidla (12) vyjměte z červeného držáku (5).

2. Stiskněte tlačítko na zámku pásu (10) a vytáhněte sponu třibodového bezpečnostního pásu ze zámku pásu (10).

3. Ved'te třibodový bezpečnostní pás z červeného vodička pásu (4) k navíječi nebo k červenému držáku pásu (5).

#### **Nebezpečí zranění!**

**Nechávejte děti nastupovat a vystupovat pouze na straně vozidla odvrácené od dopravního ruchu. Dítě by mohlo být zachyceno projíždějícím vozidlem a mohlo by si způsobit vážné nebo smrtelné zranění.**

**Neponechávejte ve vozidle dítě bez dozoru. Mohlo by otevřít dveře, zranit se o pohyblivé díly ve vozidle nebo uvést vozidlo do pohybu.**

-25-

#### **Dětská bezpečnostní sedačka bez opěradla**

4. Dětskou bezpečnostní sedačku, i bez dítěte, zajistěte třibodovým bezpečnostním pásem.

#### **Montáž dětské bezpečnostní sedačky bez opěradla**

#### **Nebezpečí zranění!**

**Opěradlo je nutné používat tak dlouho, dokud horní část třibodového bezpečnostního pásu nevede přes klíční kost připoutaného dítěte a ne přes jeho krk. Jinak není dítě správně zajištěno a může být při prudkém brzdění, náhlé změně směru nebo při nehodě vážně až smrtelně zraněno.**

#### **Důležité!**

**Aby byla dítěti poskytnuta maximální ochrana, doporučuje Vám společnost DaimlerChrysler používat sedák stále ve spojení s opěradlem.**

#### **Nebezpečí zranění!**

**Čelní airbag spolujezdce není vypnutý,**

**\* když nesvíí kontrolka „AIRBAG OFF“ po upevnění dětské bezpečnostní sedačky KID se systémem AKSE na sedadle spolujezdce,**

**\* když byla na sedadlo spolujezdce vozidla bez systému AKSE upevněna dětská bezpečnostní sedačka KID nebo**

**\* když není dětská bezpečnostní sedačka KID vybavena systémem AKSE.**

**Když není čelní airbag spolujezdce vypnutý, může být dítě při nehodě s velkým zpomalením zraněno aktivujícím se čelním airbagem spolujezdce.**

**Není-li čelní airbag spolujezdce vypnutý, smíte dětskou bezpečnostní sedačku upevnit pouze na vhodné zadní sedadlo. Pouze, když toto není možné (např. ve dvousedadlovém vozidle), můžete upevnit dětskou bezpečnostní sedačku na sedadlo spolujezdce a zajistit posunutí sedadla spolujezdce co nejvíce dozadu.**

-26-

#### **Dětská bezpečnostní sedačka bez opěradla**

#### **Nebezpečí zranění!**

**Podle statistik nehod jsou děti, pokud jsou správně zajištěny, na zadních sedadlech lépe chráněny než na sedadle spolujezdce. Dětskou bezpečnostní sedačku vzadu upevněte na vnější**

**levé nebo pravé sedadlo. Jinak by se mohlo dítě při prudkém brzdění, náhlé změně směru nebo během nehody vážně až smrtelně zranit.**

#### **Nebezpečí zranění!**

**Dětská bezpečnostní sedačka smí být instalována pouze po směru jízdy a smí být zajištěna pouze tříbodovým bezpečnostním pásem, nikdy ne dvoubodovým bezpečnostním pásem (bederním pásem). Musí být dodržen dále popsany průběh vedení pásu.**

**Při upevnění dětské bezpečnostní sedačky tříbodovým bezpečnostním pásem nesmí spona pásu, případně zámek pásu vyčnívat u červeného vodítka pásu, tzn. bederní část tříbodového bezpečnostního pásu musí zcela přiléhat k červenému vodítku pásu. Jinak není dětská bezpečnostní sedačka správně zajištěna.**

**Nesprávně instalovaná dětská bezpečnostní sedačka nemůže při prudkém brzdění, náhlé změně směru nebo nehodě chránit dítě tak, jak se předpokládá, avšak může vést k vážnému nebo smrtelnému zranění dítěte.**

-27-

#### **Dětská bezpečnostní sedačka bez opěradla**

##### **Připoutání dítěte**

Obrázek

1. Položte sedák (1) na sedadlo vozidla a posuňte jej až k opěradlu sedadla.
2. Posad'te dítě na sedák (1).

#### **Nebezpečí zranění!**

**Tříbodový pás musí být napnutý a nepřekroucený. Jinak by mohlo být dítě při prudkém brzdění, náhlé změně směru nebo nehodě zraněno.**

3. Tříbodový bezpečnostní pás vytáhněte a zapněte sponu pásu do zámku pásu (10).
4. Bederní část bezpečnostního pásu (11) a horní část bezpečnostního pásu (12) ved'te na straně zámku pásu (10) pod loketní opěrkou (13) a vložte je do červeného vodítka pásu (4) sedáku (1).

-28-

#### **Dětská bezpečnostní sedačka bez opěradla**

Obrázek

5. Bederní část bezpečnostního pásu (11) ved'te na straně bez zámku pásu pod loketní opěrkou (13) a vložte ji do červeného vodítka pásu (4) sedáku (1).

#### **Nebezpečí zranění!**

**Bederní část bezpečnostního pásu musíte vést na obou stranách co nejnižší přes boky dítěte a pás musí být napnutý. Jinak by se dítě mohlo při prudkém brzdění, náhlé změně směru nebo nehodě vážně až smrtelně zranit.**

6. Pevně zatáhněte za horní část bezpečnostního pásu (12).

#### **Nebezpečí zranění!**

**Horní část tříbodového bezpečnostního pásu musí vést přes klíční kost připoutaného dítěte, ne přes jeho krk. Horní část tříbodového bezpečnostního pásu musí vést šikmo nahoru dozadu. Jinak by se dítě mohlo při prudkém brzdění, náhlé změně směru nebo nehodě vážně až smrtelně zranit.**

7. V případě potřeby upravte výškové nastavení bezpečnostního pásu vozidla (viz návod k obsluze vozidla).

#### **Nebezpečí zranění!**

**Neponechávejte ve vozidle dítě bez dozoru. Mohlo by otevřít dveře, zranit se o pohyblivé díly ve vozidle nebo uvést vozidlo do pohybu.**

-29-

#### **Údržba a čištění**

##### **Rozepnutí bezpečnostního pásu dítěte**

Obrázek

1. Stiskněte tlačítko na zámku pásu (10) a vytáhněte sponu tříbodového bezpečnostního pásu ze zámku pásu (10).
2. Ved'te tříbodový bezpečnostní pás z červeného vodička pásu (4) sedáku (1) k navíječi.

#### **Nebezpečí zranění!**

**Nechávejte děti nastupovat a vystupovat pouze na straně vozidla odvrácené od dopravního ruchu. Dítě by mohlo být zachyceno projíždějícím vozidlem a mohlo by si způsobit vážné nebo smrtelné zranění.**

**Neponechávejte ve vozidle dítě bez dozoru. Mohlo by otevřít dveře, zranit se o pohyblivé díly ve vozidle nebo uvést vozidlo do pohybu.**

3. Sedák (1), i bez dítěte, zajistěte tříbodovým bezpečnostním pásem.

##### **Sejmutí/navléknutí potahu sedačky**

#### **Sejmutí potahu sedačky**

Před sejmutím potahu sedačky musíte nejprve demontovat opěradlo (viz „Upevnění/odstranění opěradla“).

-30-

#### **Údržba a čištění**

Obrázek

1. Vytáhněte pružná poutka (14) z háčků (15).
2. Potah sedáku (16) pod úchytkami (17) vytáhněte.
3. Sejměte potah sedáku (16).

#### **Nebezpečí zranění!**

**Sedák nesmí být používán bez potahu. Potah sedáku nesmí být zaměněn za jiný než výrobcem**

**originálního potahu doporučovaný potah, protože je nedílnou součástí dětské bezpečnostní sedačky a podléhá zákonné homologaci a protože by mohlo dojít ke zranění dítěte.**

#### **Navléknutí potahu sedáku**

Navléknutí potahu sedáku se provádí v opačném pořadí než jeho sejmutí.

#### **Sejmutí/navléknutí potahu opěradla sedačky**

##### **Sejmutí potahu opěradla sedačky**

Před sejmutím potahu opěradla musíte nejprve demontovat opěradlo od sedáku (viz „Upevnění/odstranění opěradla“).

Obrázek

1. Táhněte nastavovací rukojeť (7) nahoru, držte ji a posuňte opěrku hlavy (3) asi o 5 cm nahoru.

-31-

#### **Údržba a čištění**

2. Uvolněte nastavovací rukojeť (7): opěrka hlavy (3) se samočinně zajistí.

Obrázek

3. Vyvěste pružná poutka (18) z háčků (19).
4. Potah opěradla (20) pod úchytkami (21) vytáhněte.
5. Sejměte potah opěradla (20).

#### **Nebezpečí zranění!**

**Opěradlo nesmí být používáno bez potahu opěradla, případně bez potahu opěrky hlavy. Potah opěradla, případně potah opěrky hlavy nesmí být zaměněn za jiný než výrobcem originálního potahu doporučovaný potah, protože je nedílnou součástí dětské bezpečnostní sedačky a podléhá zákonné homologaci a protože by mohlo dojít ke zranění dítěte.**

#### **Navléknutí potahu opěradla**

Navléknutí potahu opěradla se provádí v opačném pořadí než jeho sejmutí.

-32-

#### **Údržba a čištění**

#### **Sejmutí/navléknutí potahu opěrky hlavy**

##### **Sejmutí potahu opěrky hlavy**

Před sejmutím potahu opěrky hlavy musíte nejprve demontovat opěradlo od sedáku (viz „Upevnění/odstranění opěradla“) a sejmut potah opěradla (viz „Sejmutí/navléknutí potahu opěradla“).

Obrázek

1. Vyvěste pružná poutka (22) z háčků (23).

4. Potah opěrky hlavy (24) pod úchytkami (25) vytáhněte.

5. Sejměte potah opěrky hlavy (24) .

### **Nebezpečí zranění!**

**Opěradlo nesmí být používáno bez potahu opěradla, případně bez potahu opěrky hlavy. Potah opěradla, případně potah opěrky hlavy nesmí být zaměněn za jiný než výrobcem originálního potahu doporučený potah, protože je nedílnou součástí dětské bezpečnostní sedačky a podléhá zákonné homologaci a protože by mohlo dojít ke zranění dítěte.**

-33-

### **Údržba a čištění**

#### **Navléknutí potahu opěrky hlavy**

Navléknutí potahu opěrky hlavy se provádí v opačném pořadí než jeho sejmutí.

#### **Čištění**

Sejmuté potahy sedáku, opěradla a opěrky hlavy je možné prát v pračce, jemným pracím prostředkem, programem pro jemné prádlo a při teplotě 30 °C. Dodržujte, prosím, návod k praní na etiketě potahu.

#### **Důležité!**

**Praní při teplotě vyšší než 30 °C může dojít k vyblednutí barev.**

**Potahy neodstřed'ujte a v žádném případě nepoužívejte elektrickou sušičku (tkanina potahu by se mohla uvolnit od čalounění).**

Plastové díly dětské bezpečnostní sedačky mohou být omyty mýdlovým roztokem (nepoužívejte žádná rozpouštědla).

-34-

### **Likvidace**

#### **Pokyny k likvidaci**

Dodržujte, prosím, při likvidaci dětské bezpečnostní sedačky předpisy pro likvidaci platné ve Vaší zemi a následující předpisy. Dbejte na to, abyste obal a jednotlivé díly vyhodili do správných kontejnerů na tříděný odpad.

Likvidace obalu/Kartón/do kontejneru na papír

Likvidace jednotlivých dílů/Potahy/do zbytkového odpadu k teplotnímu zhodnocení

/Plastové díly/dle označení do příslušných kontejnerů

/Kovové díly/do kontejnerů na kov

Výhradní dovozce:  
Mercedes Benz Česká republika s.r.o.  
Daimlerova 2/2296  
149 45 Praha 4 - Chodov